

**Working Group on guidance concerning smallholder farmers in  
relation to private and non-commercial use**

**Third Meeting**

Geneva, March 24, 2023

**UPOV/WG-SHF/3/INF/1**

**Original:** English/français/español

**Date/Fecha:** 2023-03-22

**Groupe de travail sur les orientations concernant les petits  
exploitants agricoles en lien avec l'utilisation à des fins privées et  
non commerciales**

**Troisième réunion**

Genève, 24 mars 2023

**Grupo de trabajo sobre orientaciones relativas a los agricultores a  
pequeña escala en un marco privado y con fines no comerciales**

**Tercers reunión**

Ginebra, 24 de marzo de 2023

---

**LISTE DES PERSONNES INSCRITES À L'AVANCE À LA RÉUNION**

(dans l'ordre alphabétique des noms français des membres)

La liste définitive des participants figurera dans une annexe du rapport de la réunion.

*établie par le Bureau de l'Union*

**LIST OF PERSONS REGISTERED IN ADVANCE FOR THE MEETING**

(in the alphabetical order of the French names of the members)

The final list of participants will be published as an annex to the report of the meeting.

*prepared by the Office of the Union*

**LISTA DE PERSONAS INSCRITAS CON ANTELACIÓN A LA REUNIÓN**

(por orden alfabético de los nombres en francés de los miembros)

La lista definitiva de participantes se publicará en un anexo del informe de la reunión.

*preparada por la Oficina de la Unión*

I. MEMBRES / MEMBERS / MIEMBROS

AFRIQUE DU SUD / SOUTH AFRICA / SUDÁFRICA

Noluthando NETNOU-NKOANA (Ms.), Director, Genetic Resources, Department of Agriculture, Rural development and Land Reform, Pretoria  
(e-mail: NoluthandoN@dalrrd.gov.za)

ALLEMAGNE / GERMANY / ALEMANIA

Elmar PFÜLB (Mr.), President, Federal Plant Variety Office, Bundessortenamt  
(e-mail: elmar.pfuehb@bundessortenamt.de)

Beate RUCKER (Ms.), Head of Division, Bundessortenamt  
(e-mail: beate.ruecker@bundessortenamt.de)

ARGENTINE / ARGENTINA / ARGENTINA

María Laura VILLAMAYOR (Sra.), Coordinadora de Relaciones Institucionales e Interjurisdiccionales, Instituto Nacional de Semillas (INASE), Secretaría de Agricultura, Ganadería, Pesca y Alimentación, Buenos Aires  
(e-mail: mlvillamayor@inase.gob.ar)

AUSTRALIE / AUSTRALIA / AUSTRALIA

Isabel Louise WARD (Ms.), Assistant Director, IP Australia, Woden  
(e-mail: Isabel.Ward@ipaaustralia.gov.au)

Oscar GROSSER-KENNEDY (Mr.), Second Secretary, Permanent Mission of Australia to the World Trade Organisation  
(e-mail: Oscar.Grosser-Kennedy@dfat.gov.au)

AUTRICHE / AUSTRIA

Birgit, GULZ-KUSCHER (Ms.), Legal Advisor for Seed Law and Plant Variety Protection Law, Federal Ministry for Agriculture, Regions and Tourism  
(e-mail: birgit.gulz-kuscher@bmlrt.gv.at)

BRÉSIL / BRAZIL / BRASIL

Stefania PALMA ARAUJO (Sra.), Federal Agricultural Inspector, Plant Variety Protection Office, National Plant Variety Protection Service, Serviço Nacional de Proteção de Cultivares (SNPC), Brasília  
(e-mail: stefania.araujo@agro.gov.br)

CANADA / CANADÁ

Anthony PARKER (Mr.), Commissioner, Plant Breeders' Rights Office, Canadian Food Inspection Agency (CFIA), Ottawa  
(e-mail: anthony.parker@inspection.gc.ca)

Marc DE WIT (Mr.), Examiner, Plant Breeders' Rights Office, Canadian Food Inspection Agency (CFIA), Ottawa  
(e-mail: Marc.deWit@Inspection.gc.ca)

Renee CLOUTIER (Mr.), Examiner, Plant Breeders' Rights Office, Canadian Food Inspection Agency (CFIA), Ottawa  
(e-mail: Renee.Cloutier@inspection.gc.ca)

Ashley BALCHIN (Ms.), Examiner, Plant Breeders' Rights Office, Canadian Food Inspection Agency (CFIA), Ottawa  
(e-mail: ashley.balchin@inspection.gc.ca)

CHILI / CHILE

Manuel Antonio TORO UGALDE (Sr.), Jefe Sección, Registro de Variedades Protegidas, Departamento de Semillas y Plantas, Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), Santiago de Chile  
(e-mail: manuel.toro@sag.gob.cl)

Alejandro Ignacio SAAVEDRA PÉREZ (Sr.), Profesional Registro de Variedades, Servicio Agrícola y Ganadero (SAG), Santiago de Chile  
(e-mail: alejandro.saavedra@sag.gob.cl)

## CHINE / CHINA

CUI Yehan (Mr.), Principal Consultant, Division of Plant Variety Protection, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: cuiyehan@agri.gov.cn)

CHEN Guang (Mr.), Division Director, Division of Plant Variety Protection, Office for Protection of New Varieties of Plant, National Forestry and Grassland Administration of China (NFGA), Beijing  
(e-mail: chenguang@cnpvp.net)

DENG Chao (Mr.), Deputy Division Director, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: dengchaowin@sina.com)

HAN Ruixi (Mr.), Deputy Director, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: wudifeixue007@163.com)

LIU Yuxia (Ms.), Principal Staff Member, Division of Plant Variety Protection, Office for Protection of New Varieties of Plants, National Forestry and Grassland Administration of China (NFGA), Beijing  
(e-mail: kjzxlyx@163.com; liuyuxia@cnpvp.net)

YANG Xuhong (Ms.), Senior Examiner, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail : yangxuhong@agri.gov.cn)

YANG Yang (Ms.), Senior Examiner, Division of Plant Variety Protection, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: yangyang@agri.gov.cn)

JING Ruonan (Mr.), Examiner, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: 707242522@qq.com)

ZHANG Henan (Mr.), Examiner, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: 277791324@qq.com)

TENG Cailing (Ms.), Examiner, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: tengcailing@yaas.org.cn)

WANG Chenyu (Ms.), Examiner, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: wangchenyu@agri.gov.cn)

ZHANG Kaixi (Mr.), Examiner, Division of DUS Tests, Development Center of Science and Technology (DCST), Ministry of Agriculture and Rural Affairs (MARA), Beijing  
(e-mail: kaixi0526@163.com)

WANG Ran (Ms.), Consultant IV, Department of Seed Industry Management, Beijing  
(e-mail: wangran@agri.gov.cn)

ZHANG Xiujie (Ms.), Division Director, Beijing  
(e-mail : zhxj7410@sina.com)

CHEN Shaojiang (Mr.), Professor, Department of Genetics and Breeding, China Agricultural University, Beijing  
(e-mail: chen368@126.com)

CUI Hankun (Mr.), Informer, Yizhuang Economic and Technological Development Zone, Beijing  
(e-mail: Cui2151916711@163.com)

## ÉQUATEUR / ECUADOR

Paulina MOSQUERA HIDALGO (Sra.), Directora Nacional de Biodiversidad, Conocimientos Tradicionales y Obtenciones Vegetales, Servicio Nacional de Derechos Intelectuales (SENADI), Quito  
(e-mail : pcosquera@senadi.gob.ec)

## ESPAGNE / SPAIN / ESPAÑA

Nuria URQUÍA FERNÁNDEZ (Sra.), Jefe de Área de registro de variedades, Subdirección General de Medios de Producción Agrícola y Oficina Española de Variedades Vegetales (OEVV), Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA), Madrid  
(e-mail: nurquia@mapa.es)

Esther PAJARESROJO (Mme), Observateur, Madrid  
(e-mail: epajares@mapa.es)

ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE / UNITED STATES OF AMERICA / ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

Kitisri SUKHAPINDA (Ms.), Patent Attorney, Office of Policy and International Affairs (OPIA), U.S.  
Department of Commerce, Alexandria  
(e-mail: kitisri.sukhapinda@uspto.gov)

Nyeemah GRAZIER (Ms.), Patent Attorney, Office of Policy and International Affairs (OPIA), U.S.  
Department of Commerce, Alexandria  
(e-mail: nyeemah.grazier@uspto.gov)

Christian HANNON (Mr.), Patent Attorney, Office of Policy and International Affairs (OPIA), U.S.  
Department of Commerce, Alexandria  
(e-mail: christian.hannon@uspto.gov)

FRANCE / FRANCIA

Mariem OMRANI (Mme), Chargée de mission semences, Bureau des semences et de la protection intégrée des cultures, Sous-direction de la qualité, de la santé et de la protection des végétaux, Ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation, Paris  
(e-mail: mariem.omrani@agriculture.gouv.fr)

GHANA

Grace Ama ISSAHAQUE (Ms.), Chief State Attorney, Industrial Property Office, Accra  
(e-mail: graceissahaque@hotmail.com)

ISRAËL / ISRAEL

Nitzan ARNY (Ms.), Counsellor, Permanent Mission of Israel to the United Nations Office and other international organizations in Geneva  
(e-mail: project-coordinator@Geneva.mfa.gov.il)

Marco PANGALLO (Mr.), Adviser, Permanent Mission of Israel to the United Nations Office and other international organizations in Geneva  
(e-mail: project-coordinator@Geneva.mfa.gov.il)

JAPON / JAPAN / JAPÓN

HAGIWARA Minori (Ms.), Deputy Director, Intellectual Property Division, Export and International Affairs Bureau, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries (MAFF), Tokyo  
(e-mail: minori\_hagiwara110@maff.go.jp)

MATSUMOTO Shuichi (Mr.), Director, Intellectual Property Division, Export and International Affairs Bureau, Ministry of Agriculture, Forestry and Fisheries (MAFF), Tokyo  
(e-mail : shuichi\_matsumoto040@maff.go.jp)

AKAI Hiroshi (Mr.), First Secretary, Permanent Mission of Japan to the United Nations Office and other international organizations in Geneva, Genève  
(e-mail : hiroshi.akai@mofa.go.jp)

KENYA

Theophilus M. MUTUI (Mr.), Managing Director, Kenya Plant Health Inspectorate Service (KEPHIS), Nairobi  
(e-mail: tmutui@kephis.org)

Simon Mucheru MAINA (Mr.), Head, Seed Certification and Plant Variety Protection, Kenya Plant Health Inspectorate Service (KEPHIS), Nairobi  
(e-mail: smaina@kephis.org)

Gentrix Nasimiyu JUMA (Ms.), Chief Plant Examiner, Kenya Plant Health Inspectorate Service (KEPHIS), Nairobi  
(e-mail: gjuma@kephis.org)

Luca's SUVA (Mr.), Senior Plant Examiner, Ministry of Agriculture, Nairobi  
(e-mail: lsuva@kephis.org)

MAROC / MOROCCO / MARRUECOS

Asma SERHANI (Mme), Chef de Service de l'homologation et protection des variétés, Office National de Sécurité Sanitaire des Produits Alimentaires (ONSSA), Rabat  
(e-mail : asma.serhani@yahoo.fr)

Zoubida TAOUSSI (Mme), Ingenieur en Chef responsable du dossier de la protection des obtentions végétales, Office National de Sécurité Sanitaire de Produits Alimentaires (ONSSA), Rabat  
(e-mail : ztaoussi67@gmail.com)

MEXIQUE / MEXICO / MÉXICO

Víctor Manuel VÁSQUEZ NAVARRETE (Sr.), Director de área, Servicio Nacional de Inspección y Certificación de Semillas (SNICS), Secretaría de Agricultura y Desarrollo Rural (Agricultura), Ciudad de México  
(e-mail: victor.vasquez@agricultura.gob.mx)

Ana Lilia ROJAS SALINAS (Sra.), Jefatura de Departamento de Armonización Técnica, Servicio Nacional de Inspección y Certificación de Semillas (SNICS), Secretaría de Agricultura y Desarrollo Rural (Agricultura), Ciudad de México  
(e-mail: ana.rojas@snics.gob.mx)

Agustín de Jesús LÓPEZ HERRERA (Sr.), Teacher/Researcher, Universidad Autónoma Chapingo, Departamento de Fitotecnia, Texcoco  
(e-mail: agustin.lopezh@gmail.com)

NORVÈGE / NORWAY / NORUEGA

Pia BORG (Ms.), Senior Advisor, Norwegian Food Safety Authority, c/o The Plant Variety Board, Brumunddal  
(e-mail: pia.borg@mattilsynet.no)

Svanhild-Isabelle Batta TORHEIM (Ms.), Senior Advisor, Department of Forest and Natural Resource Policy, Norwegian Ministry of Agriculture and Food, Oslo  
(e-mail : Svanhild-Isabelle-Batta.Torheim@lmd.dep.no)

Elin Cecilie RANUM, Advisor (Ms.), Utviklingsfondet, Oslo  
(e-mail: elin@utviklingsfondet.no)

NOUVELLE-ZÉLANDE / NEW ZEALAND / NUEVA ZELANDIA

Christopher James BARNABY (Mr.), PVR Manager / Assistant Commissioner, Plant Variety Rights Office, Intellectual Property Office of New Zealand, Ministry of Business, Innovation and Employment, Christchurch  
(e-mail: Chris.Barnaby@pvr.govt.nz)

OMAN / OMÁN

Muna AL BUSAIDI (Mr.), Director, Plant Production Research Center, Ministry of Agriculture and Fisheries  
(e-mail: Nizwa2006ma@gmail.com)

Ammar AL TOBI (Ms.), Seed and plant genetic resources researcher, Ministry of Agriculture, Fisheries and Water Resources  
(e-mail: ammaru106004@gmail.com)

Safaa AL-FARSI (Ms.), Head, Seed and Plant Genetic Resources Research Section, Directorate General of Agriculture and Fisheries  
(e-mail: abdullah-safaa@hotmail.com)

ORGANISATION AFRICAINE DE LA PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE (OAPI) / AFRICAN INTELLECTUAL PROPERTY ORGANIZATION (OAPI) / ORGANIZACIÓN AFRICANA DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL (OAPI)

Mondésir OUALOU PANOUALA (M.), Directeur Général Adjoint, Organisation africaine de la propriété intellectuelle (OAPI), Yaoundé, Cameroun  
(e-mail: mondesir.oualou@oapi.int)

PAYS-BAS / NETHERLANDS / PAÍSES BAJOS

Kees Jan GROENEWOUD (Mr.), Secretary, Dutch Board for Plant Varieties (Raad voor Plantenrassen), Roelofarendsveen  
(e-mail: c.j.a.groenewoud@raadvoorplantenrassen.nl)

Marien VALSTAR (Mr.), Senior Policy Officer, Seeds and Plant Propagation Material, DG Agro, Ministry of Agriculture, Nature and Food Quality, The Hague  
(e-mail: m.valstar@minlnv.nl)

Marco HOFFMAN (Mr.), Senior Policy Maker, Naktuinbouw  
(e-mail: M.hoffman@naktuinbouw.nl)

POLOGNE / POLAND / POLONIA

Joanna GRUSZCZYŃSKA (Ms.), Head of DUS Testing and Variety Identity Verification Unit, DUS Testing Department, Research Centre for Cultivar Testing (COBORU), Slupia Wielka  
(e-mail : j.gruszczynska@coboru.gov.pl)

Alicja RUTKOWSKA (Ms.), Head of National Listing and PBR Protection Office, Research Centre for Cultivar Testing (COBORU), Slupia Wielka  
(e-mail: a.rutkowska-los@coboru.gov.pl)

RÉPUBLIQUE DE CORÉE / REPUBLIC OF KOREA / REPÚBLICA DE COREA

ChanWoong PARK (Mr.), Deputy Director/Examiner, International Cooperation Division, Korea Seed and Variety Service (KSVS), Gimcheon City  
(e-mail: chwopark@korea.kr)

Kwanghong LEE (Mr.), DUS Examiner, Korea Seed and Variety Service (KSVS), Gyeongsangbuk-do  
(e-mail: grin@korea.kr)

RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / CZECH REPUBLIC / REPÚBLICA CHECA

Lenka CLOWEZOVÁ (Ms.), Plant Commodities Department, Ministry of Agriculture  
(e-mail: lenka.clowezova@mze.cz)

RÉPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE / UNITED REPUBLIC OF TANZANIA / REPÚBLICA UNIDA DE TANZANÍA

Patrick NGWEDIAGI (Mr.), Director General, Tanzania Official Seed Certification Institute (TOSCI)  
(e-mail: ngwedi@yahoo.com)

ROUMANIE / ROMANIA / RUMANIA

Teodor Dan ENESCU (Mr.), Counsellor, State Institute for Variety Testing and Registration (ISTIS), Bucarest  
(e-mail: enescu\_teodor@istis.ro)

ROYAUME-UNI / UNITED KINGDOM / REINO UNIDO

Sigurd RAMANS-HARBOROUGH (Ms.), Manager of UK Variety Listing and PBR, Plant Varieties and Seeds, Animal and Plant Health Agency (APHA), Department for Environment, Food and Rural Affairs (DEFRA), Cambridge  
(e-mail: Sigurd.Ramans-Harborough@defra.gov.uk)

Joanne JURY (Ms.), Policy Officer, Department for Environment, Food & Rural Affairs (DEFRA), London  
(e-mail: Joanne.jury@defra.gov.uk)

SUÈDE / SWEDEN / SUECIA

Carina KNORPP (Ms.), Senior Advisor, Unit for Forestry, Environment and Research, Ministry for Rural affairs and Infrastructure, Stockholm  
(e-mail: carina.knorpp@regeringskansliet.se)

SUISSE / SWITZERLAND / SUIZA

Alwin KOPSE (Mr.), Sous-directeur général adjoint, Chef des Affaires internationales, Affaires internationales et sécurité alimentaire, Office fédéral de l'agriculture (OFAG), Bern  
(e-mail : alwin.kopse@blw.admin.ch)

Daniel VALENGHI (Mr.), Program Officer, Swiss Agency for Development and Cooperation (SDC), Bern  
(e-mail: daniel.valenghi@eda.admin.ch)

TÜRKIYE

Mehmet CAKMAK (Mr.), PBR Expert, Senior Agricultural Engineer, Msc., Seed Department, General Directorate of Plant Production, Ministry of Agriculture and Forestry, Ankara  
(e-mail: mehmet.cakmak@tarimorman.gov.tr)

Muhstesem TORUN (Mr.), Secretary General, Türkiye Seed Growers Association (TÜRKTÖB), Ankara

Alper SAHIN (Mr.), Coordinator of PBR Office and Seed Policies Department of Türkiye, Ankara  
(e-mail: alper.sahin@tarimorman.gov.tr)

### UKRAINE/ UCRANIA

Nataliia HOLICHENKO (Ms.), Head, Department of International Cooperation and Support of the UPOV Council Representative, Ukrainian Institute for Plant Variety Examination, Kyiv  
(e-mail: nataliia.holichenko@gmail.com)

Halyna KARAZHBEI, Head, Division of Registration of Plant Variety Rights, Department of Agrarian Development  
(e-mail: galinakar@ukr.net)

Mykola MELNYK (Mr.), Head of Division for Seeding Development and State Registration of Plant Varieties, Ministry of Agrarian Policy and Food of Ukraine  
(e-mail: m.melnik.ua@gmail.com)

Svetlana TKACHYK (Ms.), Researcher, TGs development section, DUS-test department, Ukrainian Institute for Plant Variety Examination  
(e-mail: s-s-tk@ukr.net)

### UNION EUROPÉENNE / EUROPEAN UNION / UNIÓN EUROPEA

Päivi MANNERKORPI (Ms.), Team Leader - Plant Reproductive Material, Unit G1 Plant Health, Directorate General for Health and Food Safety (DG SANTE), European Commission, Brussels  
(e-mail: paivi.mannerkorpi@ec.europa.eu)

Dirk THEOBALD (Mr.), Senior Adviser, Community Plant Variety Office (CPVO), Angers  
(e-mail: theobald@cpvo.europa.eu)

Orsola HASBAOUI-LAMBERTI (Ms.), Legal Advisor, Community Plant Variety Office (CPVO), Angers  
(e-mail: lamberti@cpvo.europa.eu)

### URUGUAY

Daniel BAYCE MUÑOZ (Sr.), Director Ejecutivo, Instituto Nacional de Semillas (INASE), Canelones  
(e-mail: dbayce@inase.uy)

### VIET NAM

CAM Thi Hang (Ms.), Officer/Examiner, Department of Crop Production (DCP), Plant Variety Protection Office (PVPO), Ministry of Agriculture and Rural Development (MARD), Hanoi  
(e-mail: camhang.mard.vn@gmail.com )

PHAM Thai Ha (Ms.), Examiner, Department of Crop Production (DCP), Plant Variety Protection Office (PVPO), Ministry of Agriculture and Rural Development (MARD), Hanoi  
(e-mail: hapvpo@gmail.com )

Thi Thuy Hang TRAN (Ms.), Officer/Examiner, Plant Variety Protection Office of Viet Nam, Hanoi  
(e-mail: tranhang.mard.vn@gmail.com)

## II. ORGANISATIONS / ORGANIZATIONS / ORGANIZACIONES

### ASSOCIATION AFRICAINE DU COMMERCE DES SEMENCES (AFSTA) / AFRICAN SEED TRADE ASSOCIATION (AFSTA) / ASOCIACIÓN AFRICANA DE COMERCIO DE SEMILLAS (AFSTA)

Justin J. RAKOTOARISAONA (Mr.), Secretary General, African Seed Trade Association (AFSTA), Nairobi, Kenya  
(e-mail: justin@afsta.org)

### ASSOCIATION ASIE-PACIFIQUE POUR LES SEMENCES (APSA) / ASIA AND PACIFIC SEED ASSOCIATION (APSA) / ASOCIACIÓN DE SEMILLAS DE ASIA Y EL PACÍFICO (APSA)

Kanokwan CHODCHOEY (Ms.), Executive Director, Asia and Pacific Seed Association (APSA), Bangkok, Thailand  
(e-mail: may@apsaseed.org)

Shivendra BAJAJ, Technical Advisor, Asia and Pacific Seed Association (APSA), Bangkok, Thaïlande  
(e-mail: shivendra@apsaseed.org)

Kunaporn PHUNTUNIL (Ms.), Technical Coordination Manager, Asia and Pacific Seed Association (APSA), Bangkok, Thailand  
(e-mail: kuna@apsaseed.org)

Xiaofeng LI (Ms.), Partnership Program Manager, Asia and Pacific Seed Association (APSA), Beijing, China  
(e-mail: xiaofeng\_apsa@163.com)

François BURGAUD, APSA Standing Committee on Intellectual Property Rights, Asia and Pacific Seed Association (APSA), Bangkok, Thaïlande  
(e-mail: francois.burgaud-ext@semae.fr)

Mary Ann SAYOC (Ms.), Past APSA President, member of WG on Integrated Seed Companies, Kasetsart University, Bangkok, Thailand  
(e-mail: maryann.sayoc@eastwestseed.com)

Rosa Navidad VILLANUEVA (Ms.), Group Head – Legal  
(e-mail: rosa.villanueva@eastwestseed.com)

Steven LAYNE (Mr.), Communications Manager, Bangkok, Thaïlande  
(e-mail: steven@apsaseed.org)

Surya Rao RONGALI, Lead, Seed Regulatory - India, Seeds and Traits Regulatory, Syngenta India Private Limited, Pune  
(e-mail: surya\_rao.rongali@syngenta.com)

#### ASSOCIATION FOR PLANT BREEDING FOR THE BENEFIT OF SOCIETY (APBEBES)

François MEIENBERG (Mr.), Coordinator, Association for Plant Breeding for the Benefit of Society (APBEBES), Zürich, Switzerland  
(e-mail: contact@apbebes.org)

#### COMMUNAUTÉ INTERNATIONALE DES OBTENTEURS DE PLANTES HORTICOLES À REPRODUCTION ASEXUÉE (CIOPORA) / INTERNATIONAL COMMUNITY OF BREEDERS OF ASEXUALLY REPRODUCED HORTICULTURAL PLANTS (CIOPORA) / COMUNIDAD INTERNACIONAL DE FITOMEJORADORES DE PLANTAS HORTÍCOLAS DE REPRODUCCIÓN ASEXUADA (CIOPORA)

Edgar KRIEGER (Mr.), Secretary General, International Community of Breeders of Asexually Reproduced Horticultural Plants (CIOPORA), Hamburg, Germany  
(e-mail: edgar.krieger@ciopora.org)

Selena TRAVAGLIO (Ms.), Legal Counsel, International Community of Breeders of Asexually Reproduced Horticultural Plants (CIOPORA), Hamburg, Germany  
(e-mail: Selena.Travaglio@ciopora.org)

#### CROPLIFE INTERNATIONAL

Marcel BRUINS (Mr.), Consultant, CropLife International, Bruxelles, Belgium  
(e-mail: marcel@bruinsseedconsultancy.com)

#### EUROSEEDS

Szonja CSÖRGÖ (Ms.), Director, Intellectual Property & Legal Affairs, Euroseeds, Bruxelles, Belgium  
(e-mail: szonjacorgo@euroseeds.eu)

Marian SUELMANN, Manager Legal, Rijk Zwaan Zaadteelt en Zaadhandel B.V, De Lier  
(e-mail: m.suelmann@rijkszwaan.nl)

Jared ONSANDO (Mr.), Technical Manager Variety Testing and Registration, Euroseeds, Bruxelles, Belgium  
(e-mail: JaredOnsando@euroseeds.eu)

#### INTERNATIONAL SEED FEDERATION (ISF)

Michael KELLER (Mr.), Secretary General, Nyon, Switzerland  
(e-mail: m.keller@worldseed.org)

Hélène KHAN NIAZI (Ms.), International Agriculture Manager, Nyon, Suisse  
(e-mail: h.khanniazi@worldseed.org)

Sjoerd BIJL (Mr.), Policy Officer, Plantum, Gouda, Pays-Bas  
(e-mail: s.bijl@plantum.nl)

Magdeleen CILLIERS (Ms.), Policy and Research Officer, South African National Seed Organization, Pretoria, Afrique du Sud  
(e-mail: policy@sansor.co.za)

Marc COOL (Mr.), Global Seed Policy Lead at Corteva Agriscience, CORTEVA, Schroeder, United States of America  
(e-mail: marc.cool@corteva.com)



Jan KNOL, Plant Variety Protection Officer, Crop Science Division, BASF Vegetable Seeds, Nunhems Netherlands B.V., Nunhem  
(e-mail: Jan.knol@vegetableseeds.basf.com)

Nicolas PERRIN (M.), Directeur des affaires internationales, SEMAE (French Interprofessional Organisation for Seeds and Plants)  
(e-mail: nicolas.perrin@semae.fr)

Frank MICHELIS, Global PVP manager GBI/BG, BASF, Gent, Belgique  
(e-mail: frank.michiels@basf.com)

Deborah HILL (Ms.), Assistant General Counsel, Intellectual Property, BASF, Gent, Belgique  
(e-mail: deborah.hill@basf.com)

Magali PLA (Ms.), Head of Industrial Property and Intelligence Technology, IP Department, Limagrain, Gerzat  
(e-mail: magali.pla@limagrain.com)

SEED ASSOCIATION OF THE AMERICAS (SAA) /  
ASOCIACIÓN DE SEMILLAS DE LAS AMÉRICAS (SAA)

Diego A. RISSO (Mr.), Director Ejecutivo, Seed Association of the Americas (SAA), Montevideo, Uruguay  
(e-mail: drisso@saaseed.org)

Andrew W. LAVIGNE (Mr.), President/CEO, American Seed Trade Organization (ASTA), Alexandria, États-Unis d'Amérique  
(e-mail: alavigne@betterseed.org)

Fan-Li CHOU (Ms.), Vice President, Scientific Affairs and Policy, The American Seed Trade Association (ASTA), Alexandria, États-Unis d'Amérique  
(e-mail: FLChou@betterseed.org)

Alfredo PASEYRO (Sr.), Director Ejecutivo, Asociación Semilleros Argentinos (ASA), Caba, Argentina  
(e-mail: alfredo.paseyro@asa.org.ar)

Oscar DE CÓRDOVA (Mr.), Executive Director, APESEMILLAS, SAA Seed Association of the Americas, Montevideo, Uruguay  
(e-mail: gerencia@appisemillas.com.pe)

Mario PUENTE (Mr.), Executive Director, AMSAC, Seed Association of the Americas (SAA)  
(e-mail: m.puente@amsac.org.mx)

Mario SCHINDLER (Mr.), Executive Manager, National Association of Seed Producers (ANPROS), Santiago de Chile, Chili  
(e-mail: mschindler@anpros.cl)

Luz Amparo TOBON (Ms.), Legal Director, ACOSEMILLAS, Seed Association of the Americas (SAA)  
(e-mail: avesemla@gmail.com)

Eduardo PADILLA VACA (Mr.), Seed Regulatory Specialist, CORTEVA Agriscience & Asociación Mexicana de Semilleros, A. C. (AMSAC), SAA Seed Association of the Americas, Mexico  
(e-mail: eduardo.padillavaca@corteva.com)

Dólia Melania GARCETE G. (Ms.), Agricultural Engineering, APROSEMP, Asociación de Productores de Semillas - APROSEMP, San Lorenzo, Paraguay  
(e-mail: gerencia@aprosemp.org.py)

Leonardo ARIZA (Sr.), Ingeniero Agrónomo, Gerente General Acosemillas, Asociación Colombiana de Semillas y Biotecnología - ACOSEMILLAS, Bogotá, Colombie

Marymar BUTRUILLE (Ms.), Germplasm IP Scientist Lead, Bayer Crop Science, Ankeny  
(e-mail: marymar.butruille@bayer.com)

Emmanuel IBARRA ESTRADA (Sr.), Coordinador de PYMES, Asociación Mexicana de Semilleros, A. C., Ciudad de México, Mexique  
(e-mail: emmanuel@amsac.org.mx)

Adriana GUTIERREZ (Ms.), KAM Seeds Corn Perú, BAYER, Seed Association of the Americas (SAA) - Montevideo, Uruguay  
(e-mail: adriana.gutierrezmontoya@bayer.com)

José RE (Sr.), RICETEC, Seed Association of the Americas (SAA)  
(e-mail: jre@ricetec.com)

Lorena BASSO (Sra.), Seed Association of the Americas (SAA)  
(e-mail: lorena@basso-ar.com)

III. BUREAU / OFFICER / OFICINA

CUI Yehan (Mr.), Chair

V. BUREAU DE L'UPOV / OFFICE OF UPOV / OFICINA DE LA UPOV

Peter BUTTON (Mr.), Vice Secretary-General

Yolanda HUERTA (Ms.), Legal Counsel and Director of Training and Assistance

Leontino TAVEIRA (Mr.), Head of Technical Affairs and Regional Development (Latin America, Caribbean)

Manabu SUZUKI (Mr.), Technical/Regional Officer (Asia)

Kees VAN ETTEKOVEN (Mr.), Technical Expert

Carla SANTOS (Ms.), Administrative/Legal Assistant

[Fin du document/  
End of document/  
Fin del documento]